

## B-FIX RELAX – CZ

Gratulujeme a děkujeme vám za zakoupení nové dětské cyklosedačky. Pokud byste chtěli více informací o dalších výrobcích značky Bellelli, navštivte naše webové stránky: [www.bellelli.com](http://www.bellelli.com). Tyto pokyny platí pouze pro zadní sedačky značky Bellelli. Před instalací a použitím sedačky si pečlivě přečtěte montážní a provozní pokyny. Sedačku nemontujte pouze podle obrázků na obalu. Tento návod si uschovejte pro případné pozdější použití.

### POZNÁMKY

**UPOZORNĚNÍ:** Sedačka je určena výhradně k přepravě dítěte.

Nepřidávejte žádné další zatížení. Jakýkoli další náklad musí být přepravován v přední části kola pomocí jiných držáků, např. předního nosiče.

**UPOZORNĚNÍ:** Jakékoli úpravy sedačky nebo jejích držáků jsou zakázány.

Výrobce ani prodejce nenesou odpovědnost za škody vzniklé v důsledku těchto úprav.

**UPOZORNĚNÍ:** S dítětem v sedačce se může ovladatelnost kola výrazně změnit, zejména co se týče rovnováhy, řízení a brzdění.

**UPOZORNĚNÍ:** Nikdy nenechávejte zaparkované kolo s dítětem v sedačce bez dozoru.

**UPOZORNĚNÍ:** Nikdy nepoužívejte sedačku, pokud je jakákoli její část nebo část kola poškozená nebo chybí.

Obraťte se na výrobce nebo prodejce a objednejte si potřebné náhradní díly.

Sedačku vždy vyměňte po nehodě, i když nevykazuje žádné viditelné poškození.

### OBECNÉ INFORMACE O MONTÁŽI

Zadní dětská sedačka se montuje za cyklistu.

Sedačku instalujte ve směru jízdy.

Držák je vhodný pro rámy s kruhovým průřezem i různé typy ráků s oválným průřezem.

Podrobnosti naleznete v části „Instalace montážního držáku“.

Sedačka je vybavena montážním systémem s opěrnou vidlicí a vodítky, které se zasunují do spodní části sedačky a umožňují nastavení náklonu.

Používejte sedačku na kolech s průměrem kol 26“–28“, která unesou dodatečné zatížení minimálně 27 kg.

Řiďte se uživatelskou příručkou kola nebo se poraďte s prodejcem.

Vždy připevněte bezpečnostní pás dítěte a pásy k nohám.

Pečlivě a pravidelně kontrolujte, že je dítě správně připoutáno.

Podrobnosti naleznete v části „Usazení dítěte do sedačky“.

Sedačku nemontujte nakloněnou dopředu. Mírně ji nakloňte dozadu, aby lépe podpírala dítě.

S namontovanou sedačkou pravidelně kontrolujte stav svého kola – zvláště pneumatiky, brzdy a světla.

### OBECNÉ INFORMACE O POUŽITÍ

Před použitím výrobku si ověřte pravidla silničního provozu v zemi, kde bude používán.

Zadní cyklosedačka musí být nainstalována za cyklistou a je vhodná pro děti s maximální hmotností 22 kg.

Pravidelně kontrolujte, že hmotnost dítěte tento limit nepřekračuje.

Používejte pouze pro děti, které jsou schopné samostatně a bez pomoci sedět po delší dobu (přibližně ve věku od 1 do 7 let).

Používejte sedačku pouze na kolech s průměrem kol 26–28", která unesou dodatečné zatížení minimálně 27 kg (59,5 lb).

Řiďte se uživatelskou příručkou kola nebo se poraďte s prodejcem.

Zkontrolujte, že vzdálenost mezi středovým symbolem (vytištěným na vnější straně sedačky) a osou zadního kola je menší než 10 cm – hrozí riziko převrácení.

Pro Německo platí následující požadavky:

Dětská sedačka musí být upevněna tak, aby 2/3 její hloubky (nebo většina sedačky) byly umístěny mezi osou zadního kola a předním kolem.

Nepoužívejte sedačku na motocyklech, skútrech, mopedech, závodních kolech ani kolech s odpružením.

Nepoužívejte sedačku na elektrokolech. Sedačka může být použita na kolech typu pedelec.

Zkontrolujte, že končetiny a oblečení dítěte ani jezdce se nemohou zachytit do pohyblivých částí kola nebo sedačky (např. do brzd).

Používejte potah na sedlo nebo sedlo s vnitřními pružinami. Pravidelně to kontrolujte s ohledem na růst dítěte.

Zkontrolujte, že dítě nemůže strčit prsty nebo nohy do výpletu kol. Doporučuje se použití blatníků.

Zkontrolujte, že dítě nemůže dosáhnout na ostré nebo špičaté části (např. roztřepené brzdové lanka).

Ujistěte se, že je dítě dostatečně oblečeno, tepleji než jezdec, a že je chráněno v případě deště.

Děti by měly nosit bezpečnostní přilbu odpovídající velikosti a schválenou pro používání (v některých zemích je přilba povinná – ověřte si pravidla silničního provozu ve své zemi).

Nikdy nepřpravujte dvě děti současně.

Cyklista musí být starší 16 let.

Vždy připevněte všechny popruhy, i když dítě zrovna nevezete.

Zkontrolujte, že popruhy nemohou zasahovat do kol nebo jiných pohyblivých částí kola – a to s dítětem i bez něj.

Před usazením dítěte vždy zkontrolujte, že sedačka není příliš horká (například po vystavení přímému slunci).

Při přepravě kola mimo jízdu (např. na střeše auta, v přívěsu nebo na zadní části obytného vozu) sedačku vždy sundejte.

Proudění vzduchu by ji mohlo poškodit nebo uvolnit upevňovací prvky, což by mohlo vést k nehodě.

## MONTÁŽ SEDAČKY

**UPOZORNĚNÍ:** Montážní práce neprovádějte s dítětem v sedačce.

Odstraňte zadní nosič z kola, pokud překáží při instalaci sedačky.

### Montáž montážního bloku

Najděte nejvhodnější místo pro instalaci montážní podpěry (7) na rám kola.

Podívejte se na obrázky C1, C2, C3, C4, C5, C6 a podle typu rámu vyberte odpovídající díly pro montáž.

Nepoužité díly si uschovejte pro případnou budoucí instalaci.

Dva železné šrouby (2, 3) lze uspořádat ve čtyřech různých konfiguracích (obr. B1, B2, B3, B4).

Vyberte vhodnou kombinaci podle tvaru rámu a nemíchejte mezi sebou šrouby z různých párů.

Konfigurace na obrázcích B2, B3 a B4 jsou rovnocenné.

V tomto případě umístěte dvě těsnění (4) na šrouby (2 nebo 3 podle velikosti a tvaru rámu) a nepoužívejte velký držák (13).

**POZNÁMKA:**

Správná montáž předpokládá, že matice zcela obepínají závit šroubu po dotažení, tzn. že uvnitř matice nesmí být žádná vůle. Pokud tomu tak není, montážní podpěra není správně uchycena. Po dotažení a zakrytí podpěry mohou šrouby mírně vyčnívat (viz obr. E).

Umístěte montážní podpěru (7) na rám kola a ujistěte se, že dva otvory určené pro opěrnou vidlici směřují vzhůru.

UPOZORNĚNÍ: Montážní podpěru nepřipevňujte na sedlovou trubku.

UPOZORNĚNÍ: Zarovnejte montážní podpěru ve směru jízdy (žluté tlačítko musí směřovat k přední části kola).

Matice nejprve utahujte lehce a rovnoměrně (viz obr. D). Podpěra musí být v této fázi volně posuvná po tyči. Konečné upevnění proveďte až poté, co určíte správnou polohu sedačky (viz část „Montáž sedačky na kolo“).

UPOZORNĚNÍ: Zkontrolujte, že montážní podpěra nezasahuje do brzdového nebo řadicího mechanismu.

**Bezpečnostní systém / Ochrana proti krádeži**

Montážní podpěra je vybavena bezpečnostním systémem proti krádeži, který se ovládá pomocí klíče (5) přiloženého k výrobku.

Pokud je systém v zavřené poloze, není možné zasunout nebo vyjmout opěrnou vidlici ze zámku.

Pokud je systém v otevřené poloze, je možné vidlici zasunout i vyjmout.

Pro uzamčení: Vložte klíč do zámku (obr. F) a otočte o čtvrt otáčky ve směru hodinových ručiček.

Pro odemčení: Vložte klíč do zámku (obr. F) a otočte o čtvrt otáčky proti směru hodinových ručiček.

**Přípevnění opěrné vidlice k sedačce**

Otočte dětskou sedačku vzhůru nohama.

Vezměte základnu (15) již vložené opěrné vidlice (14) a zarovnejte ji podle vodicí lišty na spodní straně sedačky (obr. G).

Zatlačte vodicí lištu dolů, aby první ozubené kolo vodicího mechanismu, které se nachází v drážce, zapadlo do základny.

Otočte rukojetí ve směru hodinových ručiček (obr. H).

**Montáž sedačky na kolo**

Ujistěte se, že zámek montážní podpěry je v poloze „otevřeno“.

Stiskněte a držte žluté tlačítko (6) na montážní podpěře a zasuňte opěrnou vidlici (17) do otvorů v horní části podpěry (obr. M).

UPOZORNĚNÍ: Po zasunutí se ujistěte, že žluté tlačítko (6) zapadlo. Pokud nezapadne, opěrná vidlice (14) není správně zasunuta – opakujte postup.

Zarovnejte sedačku podle osy kola.

Zkontrolujte, že sedačka nepřekáží pedálům, brzdám, převodům ani jiným pohyblivým částem kola.

Nechte dítěti dostatek místa na nohy.

UPOZORNĚNÍ: Pokud se sedačka dotýká kola nebo překáží pedálům, přemístěte montážní podpěru (viz předchozí část „Montáž montážní podpěry“).

Po určení správné polohy sedačky dotáhněte matice (8) na montážní podpěře.

UPOZORNĚNÍ: Zkontrolujte, že dotažené matice zcela zakrývají závit (viz obr. E). Pokud tomu tak není, montážní podpěra není správně upevněna.

Připevněte kryt (1) zatlačením na přední část montážní podpěry tak, aby zapadl do stranových výřezů na podpěře.

U správně nasazeného krytu musí být obdélníkový výstupek směřován vzhůru. Uslyšíte „cvaknutí“, které značí správné uchycení.

Správná volba součástí, zejména šroubů, zajišťuje, že kryt nevypadne.

Podpěru uzamkněte otočením klíče do polohy „zamčeno“ (obr. F).

UPOZORNĚNÍ: Pravidelně kontrolujte dotažení šroubů. Mohou se při používání uvolnit.

## **Demontáž sedačky z kola**

Nastavte bezpečnostní systém / zámek do „otevřené“ polohy.

Stiskněte a držte tlačítko (6) na montážní podpěře a vytáhněte sedačku směrem nahoru (obr. L).

## **Montáž opěrek nohou**

Vezměte levou opěrku nohou (25) – označenou písmenem L na zadní straně.

Zasuňte ji do svislého otvoru levého popruhu na nohu.

Zatlačte ji až úplně nahoru (obr. M).

Vezměte západku (23) levé opěrky nohou (opět označenou L).

Vložte západku do otvoru na zadní straně opěrky. Zasuňte ji zvenku dovnitř a zatlačte ji až dozadu (obr. N).

Zavřete zajišťovací páčku zatlačením směrem dolů, dokud neuslyšíte „cvaknutí“ (obr. O).

Opakujte stejný postup i pro pravou opěrku nohou (označenou symbolem R).

## **POUŽITÍ A NASTAVENÍ SEDAČKY**

Před použitím sedačky zkontrolujte, že bezpečnostní popruhy a opěrky nohou odpovídají velikosti dítěte.

UPOZORNĚNÍ: Nikdy nenastavujte bezpečnostní popruhy a opěrky nohou, když je dítě v sedačce.

Popruhy musí být nastaveny tak, aby se nacházely těsně nad rameny dítěte.

Dětské nohy musí být při jízdě zcela opřené o opěrky.

## **Nastavení bezpečnostních popruhů**

Pro úpravu popruhů z jednoho umístění na druhé:

Vezměte plastovou přezku umístěnou za opěrkou zad a protáhněte skrz ni popruh (20) a přezku z otvoru v zadní části opěradla.

Vložte popruh a přezku otvorem v opěrce zad do požadované výšky (obr. P).

Opakujte stejný postup i pro druhý popruh.

POZNÁMKA: Viz obrázek P/TIGER pro sedačku TIGER.

## **Nastavení opěrek nohou**

Otočte zajišťovací páčku na zadní straně opěrky nohou směrem nahoru (viz obr. Q).  
Nastavte opěrku nohou (25) nahoru nebo dolů, dokud nedosáhnete požadované polohy.  
Zavřete zajišťovací páčku stlačením směrem dolů, dokud neuslyšíte „cvaknutí“.

## **Nastavení sklonu sedačky**

Otočte rukojetí (16) na vodící liště (15), čímž změníte sklon sedačky (viz obr. R).

## **Závěrečná kontrola**

**UPOZORNĚNÍ:** Závěrečnou kontrolu neprovádějte s dítětem v sedačce.

Ved'te kolo ručně několik metrů a ujistěte se, že žádné pohyblivé části se nedotýkají sedačky, žádné popruhy nevyčnívají směrem ke kolům a brzdám a že pedály jsou v dobrém stavu.

Zkontrolujte, že upevňovací systém je správně připevněn k rámu kola a že sedačka je bezpečně uchycena.

## **Usazení dítěte do sedačky**

Stiskněte tlačítko na prostřední přezce (20), dokud neuslyšíte „cvaknutí“, které značí uvolnění zámku (viz obr. S).

Přezku vytáhněte směrem nahoru.

Usaďte dítě do sedačky.

Protáhněte popruhy po stranách hlavy dítěte (viz obr. T).

Vložte prostřední přezku do otvoru (viz obr. U) a protáhněte ji, dokud neuslyšíte „cvaknutí“.

Upravte smyčky (18) na popruzích tak, aby lépe přiléhaly k tělu dítěte (viz obr. V).

Položte nohy dítěte na opěrky.

Zavřete popruhy (23) jejich připevněním na čepy na zadní straně opěrek nohou (viz obr. Z).

## **Vyjmutí dítěte ze sedačky**

Uvolněte popruhy, které drží nohy.

Stiskněte tlačítko na prostřední přezce (20), dokud neuslyšíte „cvaknutí“, které značí uvolnění zámku.

Vytáhněte přezku směrem nahoru.

Stáhněte popruhy přes hlavu dítěte.

## **ÚDRŽBA**

Sedačku pravidelně omývejte mýdlem a vodou. Nepoužívejte agresivní čisticí prostředky.

## **ZÁRUKA**

Podmínky záruky naleznete na záruční stránce výrobce.

# ZÁRUČNÍ LIST

Na toto zboží se vztahuje zákonná záruční lhůta 24 měsíců, pokud není uvedeno jinak. U označených druhů zboží je, nad rámec zákonné záruční lhůty poskytována záruční lhůta prodloužená na 10 let, která se vztahuje na konstrukci rámu daného druhu zboží. Plněním záručních podmínek se pak u prodloužené záruční lhůty rozumí bezplatné provedení oprav všech výrobních vad, které se v této záruční lhůtě vyskytnou na konstrukci rámu, a to v servisních střediscích, společnosti ACRA, s.r.o. Záruční list spolu s dokladem o zakoupení a návodem k použití pečlivě uschovejte!

## Reklamace

Práva z odpovědnosti za vady lze uplatňovat jen u prodávajícího, u kterého byl výrobek zakoupen.

Je třeba vytknout vadu – tzn. dostatečně přesně označit vadu, popřípadě to, jak se vada navenek projevuje. Obecně formulované sdělení, že výrobek má vadu, nestačí!

Vytknutí musí obsahovat i oznámení konkrétního práva z odpovědnosti za vady, kterého se kupující domáhá, a je třeba jej doložit vyplněným záručním listem s razítkem prodávajícího a dokladem o zakoupení (účtenkou) s datem prodeje. Výrobek je zároveň nutno opatřit vyhovujícím obalem, nejlépe originálním.

Kupující má právo, aby byla vada odstraněna bezplatně, řádně a včas (nejpozději ve 30denní lhůtě od uplatnění reklamace, nedohodne-li se kupující s prodávajícím na době delší), popřípadě výrobek vyměněn.

Doba od uplatnění práva z odpovědnosti za vady až do doby, kdy kupující po skončení opravy byl povinen výrobek převzít (bez ohledu na to, kdy kupující věc fakticky převzal) se do záruční doby nepočítá.

Práva z odpovědnosti za vady věci zaniknou, nebyla-li uplatněna v záruční době (tzn. nejpozději posledního dne záruční doby).

## Záruka se nevztahuje na:

Opotřebení výrobku způsobené jeho obvyklým užíváním. (Obvyklým užíváním se rozumí používání k účelu, ke kterému je výrobek určen a způsobem, který je popsán v přiloženém návodu k použití)

## Záruka se dále nevztahuje na vady způsobené:

Mechanickým poškozením; (například vady způsobené rozříznutím výrobku nebo jeho části při rozbalování);  
Neodborným zásahem (opravou) uživatele, i třetích osob;  
Nesprávným zacházením či zacházením v rozporu s návodem k použití;  
Neprováděním nutné údržby popsané v návodu k použití;  
Vystavením nepříznivým vnějším vlivům, nízkým/vysokým teplotám, nevhodným skladováním;  
Neodvratitelnou událostí – živelnou pohromou;

## Placená oprava:

Je-li vytýkána vada, na kterou se záruka nevztahuje, nebo již uplynula záruční doba, a kupující požaduje opravu, jedná se o opravu placenou.

Cena a podmínky budou stanoveny po dohodě se servisním střediskem společnosti ACRA s. r. o.  
Ostatní práva a povinnosti se řídí ustanoveními zák. č. 40/1964 Sb., občanského zákoníku, zejména § 612 a násl.

Za obaly od výše uvedeného výrobku byl zaplacen poplatek za využití a zpětný odběr dle § 10 a § 12 zák. č. 477/2001 Sb., o obalech, do systému EKO-KOM pod identifikačním číslem EK – F06020112.

|                          |                                                       |
|--------------------------|-------------------------------------------------------|
| Typové označení výrobku: | Datum prodeje:<br><br>Razítko a podpis prodávajícího: |
|--------------------------|-------------------------------------------------------|

| Datum reklamace | Vytýkaná vada | Záznamy servisního střediska | Výměna součástky | Poznámka |
|-----------------|---------------|------------------------------|------------------|----------|
|                 |               |                              |                  |          |

V případě jakýchkoli dotazů kontaktujte servisní středisko nebo reklamační oddělení:

ACRA, s. r. o. (IČ: 64254330), Brodská 161, 513 01 Semily  
Reklamační oddělení – tel.: +420 481 623 322, e-mail: reklamace@acra.cz

## B-FIX RELAX – SK

Blahoželáme a ďakujeme vám za zakúpenie novej detskej cyklosedačky. Ak si želáte viac informácií o ďalších výrobkoch značky Bellelli, navštívte naše webové stránky: [www.bellelli.com](http://www.bellelli.com). Tieto pokyny platia výhradne pre zadné sedačky značky Bellelli. Pred inštaláciou a použitím sedačky si dôkladne prečítajte montážne a prevádzkové pokyny. Sedačku neinštalujte len podľa obrázkov na obale. Tento návod si uschovajte pre prípadné neskoršie použitie.

### POZNÁMKY

UPOZORNENIE: Sedačka je určená výhradne na prepravu dieťaťa.

Nepriďavajte žiadne ďalšie zaťaženie. Akýkoľvek iný náklad musí byť prepravovaný v prednej časti bicykla pomocou iných držiakov, napríklad predného nosiča.

UPOZORNENIE: Akékoľvek úpravy sedačky alebo jej držiakov sú zakázané. Výrobca ani predajca nenesú zodpovednosť za škody vzniknuté v dôsledku takýchto úprav.

UPOZORNENIE: Ovládateľnosť bicykla sa môže s dieťaťom v sedačke výrazne zmeniť, najmä čo sa týka rovnováhy, riadenia a brzdenia.

UPOZORNENIE: Nikdy nenechávajte zaparkovaný bicykel s dieťaťom v sedačke bez dozoru.

UPOZORNENIE: Nikdy nepoužívajte sedačku, ak je akákoľvek jej časť alebo časť bicykla poškodená alebo chýba. Obráťte sa na výrobcu alebo predajcu a objednajte si potrebné náhradné diely. Sedačku vždy vymeňte po nehode, aj keď neprejavuje viditeľné poškodenie.

### VŠEOBECNÉ INFORMÁCIE O MONTÁŽI

Zadná detská sedačka sa montuje za cyklistu. Sedačku inštalujte v smere jazdy. Držiak je vhodný pre rámy s kruhovým prierezom, ako aj pre rôzne typy rámov s oválnym prierezom. Podrobnosti nájdete v časti „Montáž držiaka“. Sedačka je vybavená montážnym systémom s opornou vidlicou a vodiacími lištami, ktoré sa zasúvajú do spodnej časti sedačky a umožňujú nastavenie sklonu. Používajte sedačku na bicykloch s priemerom kolies 26"–28", ktoré unesú dodatočné zaťaženie minimálne 27 kg. Riad'te sa používateľskou príručkou k bicyklu alebo sa poraďte s predajcom. Vždy pripnite bezpečnostný pás dieťaťa a popruhy na nohy. Pravidelne a starostlivo kontrolujte, že je dieťa správne pripútané. Podrobnosti nájdete v časti „Usadenie dieťaťa do sedačky“. Sedačku neinštalujte naklonenú dopredu – mierne ju nakloňte dozadu, aby dieťa lepšie podopierala. So sedačkou nainštalovanou na bicykli pravidelne kontrolujte jeho stav – najmä pneumatiky, brzdy a osvetlenie.

### VŠEOBECNÉ INFORMÁCIE O POUŽÍVANÍ

Pred použitím výrobku si overte pravidlá cestnej premávky v krajine, kde bude sedačka používaná. Zadná cyklosedačka musí byť nainštalovaná za cyklistom a je vhodná pre deti s maximálnou hmotnosťou 22 kg. Pravidelne kontrolujte, že hmotnosť dieťaťa tento limit neprekračuje. Používajte len pre deti, ktoré sú schopné samostatne a bez pomoci sedieť dlhší čas (približne vo veku 1 až 7 rokov).

Používajte sedačku iba na bicykloch s priemerom kolies 26–28", ktoré unesú dodatočné zaťaženie minimálne 27 kg (59,5 lb).

Riadte sa používateľskou príručkou bicykla alebo sa poraďte s predajcom.

Skontrolujte, že vzdialenosť medzi stredovým symbolom (umiestneným na vonkajšej strane sedačky) a osou zadného kolesa je menšia ako 10 cm – hrozí riziko prevrátenia.

Pre Nemecko platia nasledujúce požiadavky:

Detská sedačka musí byť upevnená tak, aby 2/3 jej hĺbky (alebo väčšina sedačky) boli umiestnené medzi osou zadného a predného kolesa.

Nepoužívajte sedačku na motocykloch, skútroch, mopédoch, cestných bicykloch ani na bicykloch s odpružením.

Nepoužívajte sedačku na elektrobicykloch. Sedačka sa môže používať na bicykloch typu pedelec.

Skontrolujte, že končatiny ani oblečenie dieťaťa alebo jazdca sa nemôžu zachytiť do pohyblivých častí bicykla alebo sedačky (napr. do brzd).

Používajte poťah na sedlo alebo sedlo s vnútornými pružinami. Pravidelne to kontrolujte s ohľadom na rast dieťaťa.

Skontrolujte, že si dieťa nemôže strčiť prsty alebo nohy do výpletu kolies. Odporúča sa použiť blatníky.

Skontrolujte, že dieťa nedosiahne na ostré alebo špicaté časti (napr. rozstrapkané lanká brzd).

Uistite sa, že je dieťa dostatočne oblečené – teplejšie než jazdec – a chránené v prípade dažďa.

Deti by mali nosiť bezpečnostnú prilbu primeranej veľkosti a schválenej konštrukcie (v niektorých krajinách je prilba povinná – overte si dopravné predpisy vo vašej krajine).

Nikdy neprepravujte dve deti súčasne.

Cyklista musí mať minimálne 16 rokov.

Vždy upevnite všetky popruhy, aj keď dieťa práve neveziete.

Skontrolujte, že popruhy nemôžu zasahovať do kolies alebo iných pohyblivých častí bicykla – s dieťaťom aj bez neho.

Pred usadením dieťaťa vždy skontrolujte, že sedačka nie je príliš horúca (napr. po vystavení priamemu slnku).

Pri preprave bicykla mimo jazdy (napr. na streche auta, v prívesnom vozíku alebo na zadnej časti obytného auta) sedačku vždy demontujte.

Prúdzenie vzduchu by ju mohlo poškodiť alebo uvoľniť upevňovacie prvky, čo by mohlo viesť k nehode.

## MONTÁŽ SEDAČKY

UPOZORNENIE: Montážne práce nevykonávajte, keď je dieťa v sedačke.

Odstráňte zadný nosič z bicykla, ak prekáža pri inštalácii sedačky.

### Montáž montážneho bloku

Nájdite najvhodnejšie miesto pre montáž upevňovacieho bloku (7) na rám bicykla.

Pozrite si obrázky C1, C2, C3, C4, C5, C6 a podľa typu rámu vyberte zodpovedajúce diely.

Nepoužité diely si odložte pre budúce použitie.

Dva železné skrutky (2, 3) je možné umiestniť v štyroch rôznych konfiguráciách (obr. B1, B2, B3, B4).

Vyberte správnu kombináciu podľa tvaru rámu a nemiešajte skrutky z rôznych párov.

Konfigurácie na obrázkoch B2, B3 a B4 sú rovnocenné.

V tomto prípade umiestnite dve tesnenia (4) na skrutky (2 alebo 3 podľa veľkosti a tvaru rámu) a nepoužívajte veľký držiak (13).

**POZNÁMKA:**

Správna montáž predpokladá, že matice úplne obopínajú závit skrutky po dotiahnutí, tzn. že vo vnútri matice nesmie byť žiadna vôľa. Ak tomu tak nie je, montážna podpera nie je správne uchytená. Po dotiahnutí a zakrytí podpery môžu skrutky mierne vyčnievať (pozri obr. E).

Umiestnite montážnu podperu (7) na rám bicykla a uistite sa, že dva otvory určené pre opornú vidlicu smerujú nahor.

UPOZORNENIE: Montážnu podperu nepripevňujte na sedlovú trubku.

UPOZORNENIE: Zarovnajte montážnu podperu v smere jazdy (žlté tlačidlo musí smerovať k prednej časti bicykla).

Matice najprv dotiahnite ľahko a rovnomerne (pozri obr. D). Podpera musí byť v tejto fáze voľne posuvná po tyči.

Konečné upevnenie vykonajte až po určení správnej polohy sedačky (pozri časť „Montáž sedačky na bicykel“).

UPOZORNENIE: Skontrolujte, že montážna podpera nezasahuje do brzdového alebo radenia.

**Bezpečnostný systém / Ochrana proti krádeži**

Montážna podpera je vybavená bezpečnostným systémom proti krádeži, ktorý sa ovláda pomocou kľúča (5) priloženého k výrobku.

Ak je systém v zatvorenej polohe, nie je možné zasunúť ani vybrať opornú vidlicu zo zámku.

Ak je systém v otvorenej polohe, je možné vidlicu zasunúť aj vybrať.

Na uzamknutie: Vložte kľúč do zámku (obr. F) a otočte o štvrt' otáčky v smere hodinových ručičiek.

Na odomknutie: Vložte kľúč do zámku (obr. F) a otočte o štvrt' otáčky proti smeru hodinových ručičiek.

**Pripevnenie opornej vidlice k sedačke**

Otočte detskú sedačku hore nohami.

Vezmite základňu (15) už vlozenej opornej vidlice (14) a zarovnajte ju podľa vodiacej lišty na spodnej strane sedačky (obr. G).

Zatlačte vodiacu lištu nadol, aby prvé ozubené koliesko vodiaceho mechanizmu, ktoré sa nachádza v drážke, zapadlo do základne.

Otočte rukoväťou v smere hodinových ručičiek (obr. H).

**Montáž sedačky na bicykel**

Uistite sa, že zámok montážnej podpery je v polohe „otvorené“.

Stlačte a držte žlté tlačidlo (6) na montážnej podpere a zasunúť opornú vidlicu (17) do otvorov v hornej časti podpery (obr. M).

UPOZORNENIE: Po zasunutí sa uistite, že žlté tlačidlo (6) zapadlo. Ak nezapadne, oporná vidlica (14) nie je správne zasunutá – zopakujte postup.

Zarovnajte sedačku podľa osi bicykla.

Skontrolujte, že sedačka neprekáža pedálom, brzdám, prevodom ani iným pohyblivým častiam bicykla.

Nechajte dieťaťu dostatok miesta na nohy.

UPOZORNENIE: Ak sa sedačka dotýka kolesa alebo prekáža pedálom, premiestnite montážnu podperu (pozri predchádzajúcu časť „Montáž montážnej podpery“).

Po určení správnej polohy sedačky dotiahnite matice (8) na montážnej podpere.

UPOZORNENIE: Skontrolujte, že dotiahnuté matice úplne zakrývajú závit (pozri obr. E). Ak nie, montážna podpera nie je správne uchytená.

Pripevnite kryt (1) zatlačením na prednú časť montážnej podpery tak, aby zapadol do bočných výrezov na podpere.

Pri správne nasadenom kryte musí byť obdĺžnikový výstupok smerovaný nahor. Počujete „cvaknutie“, ktoré značí správne uchytenie.

Správna voľba súčiastok, najmä skrutiek, zaručuje, že kryt nevypadne.

Podperu uzamknite otočením kľúča do polohy „zamknuté“ (obr. F).

UPOZORNENIE: Pravidelne kontrolujte dotiahnutie skrutiek. Počas používania sa môžu uvoľniť.

## **Demontáž sedačky z bicykla**

Nastavte bezpečnostný systém/zámok do polohy „otvorené“.

Stlačte a držte tlačidlo (6) na montážnej podpere a vytiahnite sedačku smerom nahor (obr. L).

## **Montáž opierok nôh**

Vezmite ľavú opierku nôh (25) – označenú písmenom L na zadnej strane.

Zasuňte ju do zvislého otvoru ľavého popruhu na nohu.

Zatlačte ju až úplne nahor (obr. M).

Vezmite západku (23) ľavej opierky nôh (tiež označenú L).

Vložte západku do otvoru na zadnej strane opierky – zvonku dnu a zatlačte ju až dozadu (obr. N).

Zatvorte istiacu páčku zatlačením smerom nadol, kým nezaznie „cvaknutie“ (obr. O).

Rovnaký postup opakujte aj pre pravú opierku nôh (označenú symbolom R).

## **POUŽITIE A NASTAVENIE SEDAČKY**

Pred použitím sedačky skontrolujte, že bezpečnostné popruhy a opierky nôh zodpovedajú veľkosti dieťaťa.

UPOZORNENIE: Nikdy nenastavujte bezpečnostné popruhy a opierky nôh, keď je dieťa v sedačke.

Popruhy musia byť nastavené tak, aby sa nachádzali tesne nad ramenami dieťaťa.

Nožičky dieťaťa musia byť počas jazdy úplne opreté o opierky.

## **Nastavenie bezpečnostných popruhov**

Na úpravu popruhov z jednej polohy do druhej:

Vezmite plastovú pracku umiestnenú za operadlom a pretiahnite cez ňu popruh (20) aj pracku z otvoru v zadnej časti opierky.

Vložte popruh a pracku cez otvor v operadle do požadovanej výšky (obr. P).

Rovnaký postup opakujte aj pre druhý popruh.

POZNÁMKA: Pozrite obrázok P/TIGER pre sedačku TIGER.

### **Nastavenie opierok nôh**

Otočte zaistovacia páčku na zadnej strane opierky nôh smerom nahor (pozri obr. Q).  
Nastavte opierku nôh (25) smerom nahor alebo nadol, kým nedosiahnete požadovanú polohu.  
Zatvorte zaistovacia páčku stlačením smerom nadol, kým nebudete počuť „cvaknutie“.

### **Nastavenie sklonu sedačky**

Otočením rukoväte (16) na vodiacej lište (15) zmeňte sklon sedačky (pozri obr. R).

### **Záverečná kontrola**

**UPOZORNENIE:** Záverečnú kontrolu nevykonávajte, keď je dieťa v sedačke.

Vedzte bicykel ručne niekoľko metrov a uistite sa, že sa žiadne pohyblivé časti nedotýkajú sedačky, žiadne popruhy nesmerujú ku kolesám alebo brzdám a že pedále sú v dobrom stave.

Skontrolujte, že upevňovací systém je správne pripevnený k rámu bicykla a že sedačka je bezpečne uchytená.

### **Usadenie dieťaťa do sedačky**

Stlačte tlačidlo na stredovej pracke (20), kým nebudete počuť „cvaknutie“, ktoré značí uvoľnenie zámku (pozri obr. S).

Pracku vytiahnite smerom nahor.

Usaďte dieťa do sedačky.

Pretiahnite popruhy po stranách hlavy dieťaťa (pozri obr. T).

Vložte stredovú pracku do otvoru (pozri obr. U) a zatlačte, kým nezaznie „cvaknutie“.

Upravte slučky (18) na popruhoch tak, aby lepšie priliehali k telu dieťaťa (pozri obr. V).

Položte nohy dieťaťa na opierky.

Popruhy (23) zapnite ich pripevnením k čapom na zadnej strane opierok nôh (pozri obr. Z).

### **Vybratie dieťaťa zo sedačky**

Uvoľnite popruhy, ktoré držia nohy.

Stlačte tlačidlo na stredovej pracke (20), kým nebudete počuť „cvaknutie“, ktoré značí uvoľnenie zámku.

Pracku vytiahnite smerom nahor.

Popruhy pretiahnite cez hlavu dieťaťa.

### **ÚDRŽBA**

Sedačku pravidelne umývajte mydlom a vodou. Nepoužívajte agresívne čistiace prostriedky.

### **ZÁRUKA**

Podmienky záruky nájdete na záručnej stránke výrobcu.

# ZÁRUČNÝ LIST

Na tento tovar sa vzťahuje zákonná záručná lehota 24 mesiacov, pokiaľ nie je uvedené inak. U označených druhov tovaru je, nad rámec zákonnej záručnej lehoty poskytovaná záručná lehota predĺžená na 10 rokov, ktorá sa vzťahuje na konštrukciu rámu daného druhu tovaru. Plnením záručných podmienok sa potom pri predĺženej záručnej lehote rozumie bezplatné vykonanie opráv všetkých výrobných chýb, ktoré sa v tejto záručnej lehote vyskytnú na konštrukcii rámu, a to v servisných strediskách, spoločnosti ACRA, s.r.o. Záručný list spolu s dokladom o zakúpení a návodom na použitie starostlivo uschovajte!

## Reklamácia

Práva z zodpovednosti za vady je možné uplatňovať len u predávajúceho, u ktorého bol výrobok zakúpený.

Je potrebné vytknúť vadu - tzn. dostatočne presne označiť vadu, poprípade to, ako sa vada navonok prejavuje. Všeobecne formulované oznámenie, že výrobok má vadu, nestačí!

Vytknutie musí obsahovať aj oznámenie konkrétneho práva z zodpovednosti za vady, ktorého sa kupujúci domáha, a treba ho doložiť vyplneným záručným listom s pečiatkou predávajúceho a dokladom o zakúpení (účtenkou) s dátumom predaja. Výrobok je zároveň nutné opatriť vyhovujúcim obalom, najlepšie originálnym.

Kupujúci má právo, aby bola vada odstránená bezplatne, riadne a včas (najneskôr v 30-dňovej lehote od uplatnenia reklamácie, ak sa nedohodne kupujúci s predávajúcim na dlhšiu dobu), poprípade výrobok vymenený.

Doba od uplatnenia práva z zodpovednosti za vady až do doby, kedy kupujúci po skončení opravy bol povinný výrobok prevziať (bez ohľadu na to, kedy kupujúci vec fakticky prevzal) sa do záručnej doby nepočíta.

Práva z zodpovednosti za vady veci zaniknú, ak neboli uplatnené v záručnej dobe (tzn. najneskôr posledného dňa záručnej doby).

## Záruka sa nevzťahuje na:

Opotrebenie výrobku spôsobené jeho obvyklým užívaním. (Obvyklým užívaním sa rozumie používanie na účel, ku ktorému je výrobok určený a spôsobom, ktorý je popísaný v priloženom návode na použitie)

## Záruka sa ďalej nevzťahuje na vady spôsobené:

Mechanickým poškodením; (napríklad vady spôsobené rozrezaním výrobku alebo jeho časti pri rozbaľovaní);  
Neodborným zásahom (opravou) užívateľa, aj tretích osôb;  
Nesprávnym zaobchádzaním či zaobchádzaním v rozpore s návodom na použitie;  
Nevykonávaním nutnej údržby popísanej v návode na použitie;  
Vystavením nepriaznivým vonkajším vplyvom, nízkym/vysokým teplotám, nevhodným skladovaním;  
Neodvratiteľnou udalosťou – živelnou pohromou;

## Platená oprava:

Ak sa vytýka vada, na ktorú sa záruka nevzťahuje, alebo už uplynula záručná doba, a kupujúci požaduje opravu, jedná sa o opravu platenú.

Cena a podmienky budú stanovené po dohode so servisným strediskom spoločnosti ACRA s. r. o.  
Ostatné práva a povinnosti sa riadia ustanoveniami zák. č. 40/1964 Zb., Občianskeho zákonníka, najmä § 612 a nasl.

Za obaly od vyššie uvedeného výrobku bol zaplatený poplatok za využitie a spätný odber podľa § 10 a § 12 zák. č. 477/2001 Zb., o obaloch, do systému EKO-KOM pod identifikačným číslom EK – F06020112.

|                           |                                                        |
|---------------------------|--------------------------------------------------------|
| Typové označenie výrobku: | Dátum predaja:<br><br>Pečiatka a podpis predávajúceho: |
|---------------------------|--------------------------------------------------------|

| Dátum reklamácia | Vytýkaná vada | Záznamy servisného strediska | Výmena súčiastky | Poznámka |
|------------------|---------------|------------------------------|------------------|----------|
|                  |               |                              |                  |          |

V prípade akýchkoľvek otázok kontaktujte servisné stredisko alebo reklamačné oddelenie:

ACRA, s. r. o. (IČO: 64254330), Brodská 161, 513 01 Semily  
Reklamačné oddelenie – tel.: +420 481 623 322, e-mail: reklamace@acra.cz

## B-FIX RELAX – HU

Gratulálunk, és köszönjük, hogy megvásárolta új gyermekkerékpár-ülését. Amennyiben további információt szeretne a Bellelli márka egyéb termékeiről, látogasson el weboldalunkra: [www.bellelli.com](http://www.bellelli.com). Ez az útmutató kizárólag a Bellelli hátsó gyereküléseire vonatkozik. A felszerelés és használat előtt figyelmesen olvassa el a szerelési és használati útmutatót. Ne szerelje fel az ülést kizárólag a csomagoláson található képek alapján. Őrizze meg ezt az útmutatót a későbbi felhasználás céljából.

### MEGJEGYZÉSEK

**FIGYELMEZTETÉS:** Az ülés kizárólag gyermek szállítására szolgál.

Ne tegyen rá semmilyen további terhet. Bármilyen egyéb rakományt a kerékpár elején, külön tartóval (pl. első csomagtartóval) szállítson.

**FIGYELMEZTETÉS:** Az ülés vagy annak rögzítőelemeinek bármilyen módosítása tilos. A gyártó és a forgalmazó nem vállal felelősséget az ebből eredő károkért.

**FIGYELMEZTETÉS:** Az ülésben ülő gyermek megváltoztathatja a kerékpár kezelhetőségét, különösen az egyensúlyozás, a kormányzás és a fékezés tekintetében.

**FIGYELMEZTETÉS:** Soha ne hagyja a kerékpárt felügyelet nélkül, ha a gyermek az ülésben van.

**FIGYELMEZTETÉS:** Ne használja az ülést, ha annak bármely része vagy a kerékpár részei sérültek vagy hiányoznak. Forduljon a gyártóhoz vagy a forgalmazóhoz, és rendeljen megfelelő pótalkatrészt. Baleset után mindig cserélje ki az ülést, még akkor is, ha nem látható rajta sérülés.

### ÁLTALÁNOS INFORMÁCIÓK A FELSZERELÉSRŐL

A hátsó gyermekülést a kerékpáros mögé kell felszerelni. Az ülést menetirányba szerelje fel. A tartó alkalmas kör vagy ovális keresztmetszetű vázákhoz. Részletek a „Rögzítőblokk felszerelése” részben. Az ülés szerelőrendszerrel, tartóvillával és vezetősínnel van ellátva, amelyek lehetővé teszik az ülés dőlésszögének beállítását. Az ülést olyan 26”–28” kerékpárokhoz használja, amelyek legalább 27 kg-os többletterhet bírhatnak. Használja a kerékpár kézikönyvét, vagy kérje ki forgalmazó véleményét. Minden esetben rögzítse a biztonsági övet és a lábpántokat. Gondosan és rendszeresen ellenőrizze, hogy a gyermek megfelelően be van-e kötve. Részletek a „Gyermek elhelyezése az ülésben” című részben. Ne döntse előre az ülést – kissé hátrafelé kell billentenie, hogy jobban megtámassza a gyermeket. A felszerelt ülés használata mellett rendszeresen ellenőrizze a kerékpár műszaki állapotát – különösen a gumikat, fékeket és világítást.

### ÁLTALÁNOS INFORMÁCIÓK A HASZNÁLATRÓL

A használat megkezdése előtt tájékozódjon az adott ország közlekedési szabályairól. A hátsó gyermekülést a kerékpáros mögé kell felszerelni, és olyan gyermekek számára alkalmas, akiknek maximális súlya 22 kg. Rendszeresen ellenőrizze, hogy a gyermek súlya nem haladja meg ezt a határértéket. Csak olyan gyermekek számára használja, akik önállóan és stabilan tudnak ülni hosszabb ideig (körülbelül 1–7 éves kor között).

A gyerekülést csak 26–28" átmérőjű kerékpárokon használja, amelyek legalább 27 kg (59,5 lb) többletterhelést bírhatnak.

Kövesse a kerékpár használati útmutatóját, vagy kérje ki egy forgalmazó véleményét.

Ellenőrizze, hogy a gyerekülés külső oldalán található középső jel és a hátsó kerék tengelye közötti távolság kevesebb mint 10 cm – különben fennáll a felborulás veszélye.

Németországra a következő előírások vonatkoznak:

A gyermekülést úgy kell rögzíteni, hogy a mélységének 2/3-a (vagy a nagy része) a hátsó és az első kerék tengelye között helyezkedjen el.

Ne használja az ülést motorkerékpáron, robogón, mopeden, versenykerékpáron vagy felfüggesztéses kerékpáron.

Ne használja az ülést elektromos kerékpáron. Az ülés pedelec típusú kerékpáron használható.

Ellenőrizze, hogy a gyermek vagy a kerékpáros végtagjai és ruházata nem akadnak be a kerékpár vagy az ülés mozgó alkatrészeibe (pl. fékekbe).

Használjon nyeregvédőt vagy belső rugózású ülést. A gyermek növekedésével ezt rendszeresen ellenőrizze.

Ellenőrizze, hogy a gyermek nem tudja bedugni ujjait vagy lábait a küllők közé. Sárvédő használata ajánlott.

Győződjön meg róla, hogy a gyermek nem éri el az éles vagy hegyes részeket (pl. szétfeszített fékkábelek).

Ügyeljen rá, hogy a gyermek megfelelően legyen felöltözve – melegebben, mint a kerékpáros – és védve legyen az eső ellen.

A gyermekeknek megfelelő méretű, jóváhagyott védősisakot kell viselniük (egyes országokban a sisak kötelező – tájékozódjon a helyi közlekedési szabályokról).

Soha ne szállítson két gyermeket egyszerre.

A kerékpárosnak legalább 16 évesnek kell lennie.

Minden esetben rögzítse az összes hevedert – még akkor is, ha éppen nem szállít gyermeket.

Ellenőrizze, hogy a hevederek ne lógnak be a kerékpár kerekeihez vagy más mozgó alkatrészeihez – sem gyermekkel, sem anélkül.

A gyermek beültetése előtt mindig ellenőrizze, hogy az ülés nem forró (például ha közvetlen napsütés érte).

Ha a kerékpárt szállítja (pl. autó tetején, utánfutón vagy lakóautó hátulján), mindig szerelje le az ülést.

A menetszél károsíthatja az ülést vagy meglazíthatja a rögzítőelemeket, ami balesethez vezethet.

## **GYERMEKÜLÉS FELSZERELÉSE**

**FIGYELMEZTETÉS:** Ne szerelje fel az ülést, amíg a gyermek benne ül.

Távolítsa el a hátsó csomagtartót, ha az akadályozza a gyermekülés rögzítését.

### **A rögzítőblokk felszerelése**

Keresse meg a legmegfelelőbb helyet a rögzítőblokk (7) keretre történő felszereléséhez.

Nézze meg az ábrákat (C1, C2, C3, C4, C5, C6), és válassza ki a váz típusának megfelelő alkatrészeket.

A fel nem használt alkatrészeket őrizze meg a jövőbeli szereléshez.

A két vas csavart (2, 3) négy különböző módon lehet elhelyezni (B1, B2, B3, B4 ábra).

A váz alakja alapján válassza ki a megfelelő kombinációt, és ne keverje össze a különböző párok csavarjait.

A B2, B3 és B4 ábrákon szereplő elrendezések egyenértékűek.

Ebben az esetben helyezze a két tömítést (4) a csavarokra (2 vagy 3 – a váz méretétől és formájától függően), és ne használja a nagy tartót (13).

**MEGJEGYZÉS:**

A helyes felszerelés feltételezi, hogy az anyák teljesen befedik a csavar menetét meghúzás után, azaz az anya belsejében nem lehet hézag. Ha ez nem teljesül, a tartókonzol nincs megfelelően rögzítve. A konzol meghúzása és lefedése után a csavarok enyhén kiállhatnak (lásd E ábra).

Helyezze fel a rögzítőkonzolt (7) a kerékpár vázára, és győződjön meg róla, hogy a tartóvillához való két nyílás felfelé néz.

**FIGYELMEZTETÉS:** A konzolt ne rögzítse a nyeregcsőre.

**FIGYELMEZTETÉS:** Igazítsa a konzolt a menetirányba (a sárga gombnak a kerékpár eleje felé kell néznie). A csavarokat először enyhén és egyenletesen húzza meg (lásd D ábra). A konzolnak ebben a szakaszban szabadon kell mozognia a rúd mentén.

A végleges rögzítést csak az ülés helyes pozíciójának meghatározása után végezze el (lásd a „Gyerekülés felszerelése a kerékpárra” fejezetet).

**FIGYELMEZTETÉS:** Győződjön meg róla, hogy a konzol nem akadályozza a féket vagy a váltót.

**Biztonsági rendszer / Lopásgátló védelem**

A konzol lopásgátló rendszerrel van ellátva, amely a mellékelt kulccsal (5) működtethető.

Ha a rendszer zárt helyzetben van, a tartóvilla nem helyezhető be vagy távolítható el.

Ha a rendszer nyitott helyzetben van, a villa behelyezhető és eltávolítható.

**Záráshoz:** Helyezze be a kulcsot a zárba (F ábra), és fordítsa el negyed fordulattal az óramutató járásával megegyező irányba.

**Nyitáshoz:** Helyezze be a kulcsot a zárba (F ábra), és fordítsa el negyed fordulattal az óramutató járásával ellentétes irányba.

**A tartóvilla rögzítése az üléshez**

Fordítsa fejjel lefelé a gyerekülést.

Vegye kézbe a már behelyezett tartóvilla (14) alapját (15), és igazítsa a vezetősínhez az ülés alján (G ábra).

Nyomja lefelé a vezetősínt, hogy a vezetőmechanizmus első fogaskereke a horonyban a helyére kattanjon.

Fordítsa el a kart az óramutató járásával megegyező irányba (H ábra).

**A gyerekülés felszerelése a kerékpárra**

Győződjön meg róla, hogy a konzol zárja „nyitott” állapotban van.

Nyomja le és tartsa lenyomva a sárga gombot (6) a konzolon, és csúsztassa be a tartóvillát (17) a konzol felső részén lévő lyukakba (M ábra).

**FIGYELMEZTETÉS:** Behelyezés után győződjön meg róla, hogy a sárga gomb (6) kattanással rögzült. Ha nem, a tartóvilla (14) nincs megfelelően behelyezve – ismételje meg a folyamatot.

Igazítsa az ülést a kerékpár tengelye mentén.

Ellenőrizze, hogy az ülés nem akadályozza a pedálokat, fékeket, váltókat vagy más mozgó alkatrészeket.

Hagyjon elegendő helyet a gyermek lábának.

**FIGYELMEZTETÉS:** Ha az ülés hozzáér a kerékhez vagy akadályozza a pedálokat, helyezze át a tartókonzolt (lásd az előző rész: „A konzol felszerelése”).

A gyermekülés megfelelő pozíciójának meghatározása után húzza meg a rögzítőcsavarokat (8) a konzolon.

**FIGYELMEZTETÉS:** Ellenőrizze, hogy a meghúzott anyák teljesen lefedik a csavarmenetet (lásd E ábra). Ha nem, a tartókonzol nincs megfelelően rögzítve.

Helyezze fel a burkolatot (1) a konzol elejére úgy, hogy az illeszkedjen az oldalsó kivágásokba.

Helyes felszerelés esetén a téglalap alakú kiemelkedés felfelé nézzen. A helyes rögzítést kattánás jelzi.

A megfelelő alkatrészek, különösen a csavarok kiválasztása biztosítja, hogy a burkolat ne essen le.

A konzolt zárja le a kulcs elfordításával „zárt” helyzetbe (F ábra).

**FIGYELMEZTETÉS:** Rendszeresen ellenőrizze a csavarok meghúzását – használat közben kilazulhatnak.

### **Az ülés eltávolítása a kerékpárról**

Állítsa a biztonsági rendszert / zárat „nyitott” helyzetbe.

Nyomja meg és tartsa lenyomva a sárga gombot (6) a konzolon, és húzza felfelé az ülést (L ábra).

### **A lábtámaszok felszerelése**

Vegye kézbe a bal lábtámaszt (25) – hátulján L betű jelöli.

Helyezze be a bal oldali lábszíz függőleges nyílásába.

Nyomja felfelé egészen a tetejéig (M ábra).

Vegye kézbe a bal lábtámasz rögzítőkarját (23) – ezt is L jelöli.

Helyezze be a rögzítőkart kívülről a lábtámasz hátsó nyílásába, és tolja teljesen be (N ábra).

Zárja le a rögzítőkart lefelé nyomva, amíg meg nem hallja a kattánást (O ábra).

Ismételje meg ugyanazt a műveletet a jobb lábtámaszra is (R jelöléssel).

### **AZ ÜLÉS HASZNÁLATA ÉS BEÁLLÍTÁSA**

Használat előtt ellenőrizze, hogy a biztonsági övek és a lábtámaszok illeszkednek-e a gyermek méretéhez.

**FIGYELMEZTETÉS:** Soha ne állítsa be az öveket vagy a lábtámaszokat, ha a gyermek már az ülésben van.

Az öveket úgy kell beállítani, hogy közvetlenül a gyermek vállai felett legyenek.

A gyermek lábának teljesen a lábtartón kell nyugodnia a menet során.

### **A biztonsági övek beállítása**

Az övek áthelyezéséhez egyik pozícióból a másikba:

Vegye ki a műanyag csatot a háttámla mögül, és húzza ki rajta a pántot (20) és a csatot a háttámla nyílásából.

Helyezze be a pántot és a csatot a háttámla megfelelő magasságú nyílásába (P ábra).

Ismételje meg ugyanezt a műveletet a másik oldalon is.

**MEGJEGYZÉS:** Lásd a P/TIGER ábrát a TIGER üléshez.

## A lábtartók beállítása

Fordítsa felfelé a lábtartó hátsó részén található rögzítőkart (lásd Q ábra).  
Állítsa a lábtartót (25) felfelé vagy lefelé, amíg el nem éri a kívánt pozíciót.  
Zárja le a rögzítőkart lefelé nyomva, amíg meg nem hallja a „kattanást”.

## Az ülés dőlésszögének beállítása

A háttámasz vezetősínjén (15) lévő tekerőkar (16) elforgatásával módosíthatja az ülés dőlésszögét (lásd R ábra).

## Végső ellenőrzés

**FIGYELMEZTETÉS:** A végső ellenőrzést ne végezze el, ha a gyermek az ülésben ül.  
Tolja meg kézzel a kerékpárt néhány méteren át, és győződjön meg arról, hogy semmilyen mozgó alkatrész nem ér hozzá az üléshez, egyetlen pánt sem lóg a kerekek vagy a fékek felé, és hogy a pedálok megfelelő állapotban vannak.  
Ellenőrizze, hogy a rögzítő rendszer megfelelően van-e rögzítve a kerethez, és az ülés biztonságosan van-e rögzítve.

## A gyermek elhelyezése az ülésben

Nyomja meg a középső csat (20) gombját, amíg kattanást nem hall, amely a zár kioldását jelzi (lásd S ábra).  
Húzza felfelé a csatot.  
Ültesse be a gyermeket az ülésbe.  
Húzza át a biztonsági pántokat a gyermek feje mellett (lásd T ábra).  
Helyezze be a középső csatot a nyílásba (lásd U ábra), és nyomja be, amíg kattanást nem hall.  
Állítsa be a hurkokat (18) a pántokon úgy, hogy azok szorosan illeszkedjenek a gyermek testéhez (lásd V ábra).  
Helyezze a gyermek lábait a lábtartókra.  
Rögzítse a pántokat (23) a lábtartók hátsó részén lévő csapokra (lásd Z ábra).

## A gyermek kivétele az ülésből

Oldja ki a lábakat rögzítő pántokat.  
Nyomja meg a középső csat (20) gombját, amíg kattanást nem hall.  
Húzza ki a csatot felfelé.  
Húzza át a pántokat a gyermek feje fölött.

## KARBANTARTÁS

A gyerekülést rendszeresen mossa le szappannal és vízzel. Ne használjon agresszív tisztítószeret.

## GARANCIA

A garancia feltételei megtalálhatók a gyártó weboldalán.

# JÓTÁLLÁSI LEVÉL

Erre a termékre 24 hónapos törvényes jótállás vonatkozik, hacsak másként nem szerepel. A megjelölt árutípusokra a törvényi szavatossági időn túlmenően 10 évre kiterjesztett jótállási idő jár, amely az adott árutípus vázszerkezetére vonatkozik. A garanciális feltételek meghosszabbított garanciális időszakra való teljesítése a vázszerkezeten a jelen garanciális idő alatt előforduló összes gyártási hiba ingyenes kijavítását jelenti, nevezetesen az ACRA, s.r.o. szervizközpontjaiban. A jótállási jegyet a vásárlást igazoló bizonylattal és a használati útmutatóval együtt gondosan őrizze meg!

## Panaszok

A kellékszavatossági jogokat csak azzal az eladóval lehet gyakorolni, akitől a terméket vásárolta.

Szükséges rámutatni egy hibára - pl. kellően pontosan meg kell jelölni a hibát, vagy azt, hogy a hiba hogyan jelenik meg kívülről. Nem elég egy általánosan megfogalmazott kijelentés, hogy a termék hibás!

A kifogásnak tartalmaznia kell a vevő által érvényesített konkrét kellékszavatossági jogról szóló értesítést is, valamint az eladó pecséttel ellátott, kitöltött jótállási jegyével és az eladás dátumát tartalmazó vásárlást igazoló bizonylattal (nyugtával). Ugyanakkor a terméket megfelelő, lehetőleg eredeti csomagolással kell ellátni.

A Vevőnek joga van a hibát díjmentesen, szabályszerűen és időben (legkésőbb a reklamáció benyújtásától számított 30 napon belül, ha a vevő és az eladó hosszabb határidőben nem állapodnak meg), vagy a terméket kicseréltetni.

Nem számít bele a jótállási időbe az az idő, amely a kellékszavatossági jog gyakorlásától addig az időpontig tart, amikor a vevő a javítás befejezését követően köteles volt a terméket átvenni (függetlenül attól, hogy a vevő ténylegesen mikor vette át a terméket).

A tételhibákért való felelősség elévül, ha azt a jótállási időn belül (azaz legkésőbb a jótállási időszak utolsó napjáig) nem gyakorolták.

## A garancia nem vonatkozik:

A termék szokásos használatából eredő kopása. (Normál használat a termék rendeltetésének és a mellékelt használati útmutatóban leírt módon történő használatot jelenti)

## A garancia nem vonatkozik az okozott hibákra:

Mechanikai sérülések; (például a termék vagy annak egy részének kicsomagolás közbeni elvágásából eredő hibák);

Szakszerűtlen beavatkozás (javítás) a felhasználó részéről, beleértve a harmadik feleket is;

szakszerűtlen kezelés vagy a használati utasítással ellentétes kezelés;

A felhasználói kézikönyvben leírt szükséges karbantartások elmulasztásával;

Kedvezőtlen külső hatásoknak való kitettség, alacsony/magas hőmérséklet, nem megfelelő tárolás;

Elkerülhetetlen esemény - természeti katasztrófa;

## Fizetett javítás:

Ha olyan hiba van, amelyre nem vonatkozik a garancia, vagy a jótállási idő már lejárt, és a vevő javítást kér, ez fizetett javítás.

Az árat és a feltételeket az ACRA r.o.

Az egyéb jogokra és kötelezettségekre a törvény rendelkezései az irányadók. A Polgári Törvénykönyv 40/1964. sz., különösen a 612. és azt követő §.

A fent említett termék felhasználásra és visszavételre történő csomagolásáért a törvény 10. és 12. §-a szerint díjat kellett fizetni. 477/2001 Coll. számú, csomagoláson, az EKO-KOM rendszerhez EK azonosító számon – F06020112.

|                          |  |                                |  |  |
|--------------------------|--|--------------------------------|--|--|
| Terméktípus megnevezése: |  | Eladás dátuma:                 |  |  |
|                          |  | Az eladó pecsétje és aláírása: |  |  |
|                          |  |                                |  |  |

| Igénylés időpontja | Defektet kritizáltak | A szervizközpont nyilvántartásai | Alkatrészcsere | Jegyzet |
|--------------------|----------------------|----------------------------------|----------------|---------|
|                    |                      |                                  |                |         |

Ha kérdése van, forduljon a szervizközponthoz vagy a panaszosztályhoz:

ACRA, s. o. (azonosító: 64254330), Brodská 161, 513 01.

Panaszügyi osztály – telefon: +420 481 623 322, e-mail: reklamace@acra.cz